

Ausschreibung

Frillensee Cup / Einladungsrennen für
AUT, BRA, CZE, FRA, FIN, GBR, GER, FRA, EST,
ROU, SWE

9. und 10. Januar 2021*

Max Aicher Arena Inzell / Germany

Auf der 400m Standard Eishalle mit Kunsteisbahn und den Radien von 25 und 29 m.

Teilnehmer	max. 100 Teilnehmer mit Limit Zeiten laut Tabelle
Unterkunft und Verpflegung	keine Übernahme
Haftung	gemäß ISU Regel 119 Absatz 1
Auslosung	einen Tag vor dem Wettkampf nach Saison Bestzeiten
Wettkampfbeginn	Samstag, 09. Januar 13:00 Uhr Sonntag, 10. Januar 09:30 Uhr
Distanzen	1. Tag Damen/Herren: 500, 1.000m, 1.500, 5.000 m, TP 2. Tag Damen/Herren: 500, 1.500 m, 3.000 m, MS
Anmeldung	über nachfolgenden Link: sscm.speedskatingnews.info
Meldeschluss	bis spätestens Sonntag 03.01.2021
Startgeld	siehe Startgeld Tabelle (max. zwei Strecken pro Tag) Nur nach Geldeingang bis 2 Tage nach Meldeschluss wird die Teilnahme garantiert
Nachmeldungen	es werden keine Nachmeldungen angenommen!
Veranstalter	Swiss Ice Skating, Haus des Sports, Talgut-Zentrum 27 CH-3063 Ittigen b. Bern, Telefon +41 (0) 31 359 73 60 E-Mail speed@swissiceskating.ch

Informationen finden Sie auf unserer Webseite max-aicher-arena.de/events/eisschnelllauf

Citizenship / Residence requirements and Clearance Procedure

In accordance with Rule 109 of the ISU Regulations and ISU Communication No. 1420, all skaters who do not have the nationality of the Member by which they have been entered or who, although having such nationality, have in the past represented another Member, must produce an ISU Clearance Certificate.

Anti-Doping

Anti-doping tests will be carried out in accordance with the valid ISU Anti-doping Code (ISU Communication No. 1871, 1922 & 1941 or any further update of this Communication)

Ittigen bei Bern, den 7. Januar 2021

Swiss Ice Skating

*) Änderungen vorbehalten / sollte der Wettkampf situationsbedingt abgesagt werden, behalten wir uns vor, pro Sportler eine Bearbeitungsgebühr von € 5,- einzubehalten!



Announcement

Frillensee Cup / Invitation Speed Skating Competition AUT, BRA, CZE, FIN, FRA, GBR, GER, FRA, EST, ROU, SWE

9th and 10th of January 2021*
Max Aicher Arena Inzell / Germany

On the 400m standard indoor ice-rink with artificial ice and curves of 25 and 29 m radii.

Participants	max. 100 participants with limit times according to the table
Boarding and Lodging	no contribution
Liability	according ISU Regulation 119 paragraph 1
Drawing	one (1) day before the beginning of the competition with s. b. times
Start time	Saturday, January, 09 th 13:00 h Sunday, January, 10 th 09:30 h
Distances	1 st day Ladies/Men: 500, 1.000, 1.500, 5.000 m, TP 2 nd day Ladies/Men: 500, 1.500, 3.000 m, MS
Entries	via the following link: sscm.speedskatingnews.info
Last entry	at the latest Sunday 3 rd of January 2021
Entry fee	refer to entry fee table (max. two distances per day) We can guarantee the Participation, if the money has been received two day after the Last entry.
Late entries	we do not accept late entries!
Organizer	Swiss Ice Skating, Haus des Sports, Talgut-Zentrum 27 CH-3063 Ittigen b. Bern, Telefon +41 (0) 31 359 73 60 E-Mail speed@swissiceskating.ch

Information can be found on our website max-aicher-arena.de/events/eisschnelllauf

Citizenship / Residence requirements and Clearance Procedure

In accordance with Rule 109 of the ISU Regulations and ISU Communication No. 1420, all skaters who do not have the nationality of the Member by which they have been entered or who, although having such nationality, have in the past represented another Member, must produce an ISU Clearance Certificate.

Anti-Doping

Anti-doping tests will be carried out in accordance with the valid ISU Anti-doping Code (ISU Communication No. 1871, 1922 & 1941 or any further update of this Communication)

Ittigen bei Bern, den 7. Januar 2021

Swiss Ice Skating

*) Subject to change / if the competition is canceled due to the situation, we will withhold a processing fee of € 5,- per athlete!

**Limit Zeiten der jetzigen und letzten Saison
Limit times of the current and last season**

<i>Strecken distances</i>	<i>Damen ladies</i>	<i>Herren men</i>
500 m	46,00	42,00
1.000 m	1:32,00	1:24,00
1.500 m	2:22,00	2:10,00
3.000 m	4:45,00	4:20,00
5.000 m		7:10,00

Startgeld Tabelle / Entry fee table

<i>Strecken distances</i>	<i>Startgeld entry fee</i>
100 and 300 m	4,00 €
500 m	6,00 €
1.000 m	10,00 €
1.500 m	12,00 €
3.000 m	18,00 €
5.000 m	22,00 €
Changes	5,00 €
Administration fee	5,00 €
Lost transponder	100,00 €

Bankverbindung / Bank connection / paypal

Wichtig - Überweisung erst nach Bestätigung der Teilnahme und in **Euro!**
Gebühren bei anderer Währung gehen zu Ihren Lasten.

Important - Transfer after confirmation of participation and in **Euro!**
Charges on other currency at your expense.

PayPal Link for transmission

paypal.me/WKInzell

Mit Anmeldung, für diesen Wettkampf, stimmen Sie den Datenschutzbestimmungen der Max Aicher Arena Inzell zu. Weitere Informationen finden Sie unter:

By registering for this competition, you agree to the privacy policy of the Max Aicher Arena Inzell. For more information, see: max-aicher-arena.de/service/downloads/

Vorläufige Maßnahmen zur Wettkampfdurchführung

- ✓ aufwärmen in der Arena nicht erlaubt, ausgenommen im persönlichem Aufwärbereich
- ✓ Teilnehmer sind für ihre Armschleifen selbst verantwortlich – Kauf bei der Kasse möglich!
- ✓ max. 50 Teilnehmer auf dem Eis
- ✓ die Beschränkung der aktuellen Teilnehmer zur Erwärmung auf dem Eis, wird durch die Transponderausgabe geregelt. Faustregel: 20 min. vor dem Start wird dem Teilnehmer der Transponder ausgehändigt!
- ✓ Kein Ausfahren auf dem Eis!
- ✓ Nach dem Wettkampf ist die Arena so rasch wie möglich zu verlassen

Preliminary measures for holding the competition

- ✓ Warming up is not permitted in the arena, except in the personal warm-up area
- ✓ Participants are responsible for their arm bows - they can be bought at the cash register!
- ✓ max. 50 participants on the ice
- ✓ The restriction of the current participants to warm up on the ice is regulated by the transponder issue. Rule: 20 min. before the start the transponder will be given to the participant!
- ✓ No cool down on the ice!
- ✓ Leave the arena as soon as possible after the competition

Distanzen	Paare	Quartetts
500 m	13	10
1000 m	10	8
1500 m	8	6
3000 m	4	4
5000 m	3	2